

БАКАЛАВР • МАГИСТР

.....

И. Б. Короткина

# ENGLISH FOR PUBLIC POLICY, ADMINISTRATION AND MANAGEMENT

АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК  
ДЛЯ ГОСУДАРСТВЕННОГО УПРАВЛЕНИЯ



УМО ВО рекомендует

[дополнительные  
МАТЕРИАЛЫ  
на сайте]

 **юрайт**  
издательство

[biblio-online.ru](http://biblio-online.ru)

**И. Б. Короткина**

# **ENGLISH FOR PUBLIC POLICY, ADMINISTRATION AND MANAGEMENT**

**АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК  
ДЛЯ ГОСУДАРСТВЕННОГО УПРАВЛЕНИЯ**

**УЧЕБНИК И ПРАКТИКУМ  
ДЛЯ БАКАЛАВРИАТА И МАГИСТРАТУРЫ**

*Рекомендовано Учебно-методическим отделом высшего образования в качестве учебника для студентов высших учебных заведений, обучающихся по экономическим и гуманитарным направлениям*

**Книга доступна в электронной библиотечной системе  
[biblio-online.ru](http://biblio-online.ru)**

**Москва • Юрайт • 2017**

УДК 811.111-26(075.8)

ББК 81.2Англ

К68

*Автор:*

**Короткина Ирина Борисовна** — кандидат педагогических наук, заведующая межфакультетской кафедрой английского языка МВШСЭН: доцент кафедры политических и общественных коммуникаций Института общественных наук РАНХиГС; член Национального общества преподавателей английского языка (NATE), Российской ассоциации глобальной коммуникации и Российского общества по изучению американской культуры.

*Рецензенты:*

**Дегтярев А. А.** — профессор факультета политологии МГИМО (У) МИД России, заместитель председателя Научно-методического совета по политологии Минобрнауки России;

**Мусихин Г. И.** — доктор политических наук, профессор, заведующий кафедрой теории политики и политического анализа факультета прикладной политологии НИУ ВШЭ.

**Короткина, И. Б.**

K68 English for Public Policy, Administration and Management. Английский язык для государственного управления : учебник и практикум для бакалавриата и магистратуры / И. Б. Короткина. — М. : Издательство Юрайт, 2017. — 229 с. — Серия : Бакалавр и магистр. Академический курс.

ISBN 978-5-534-03344-1

Учебник разработан в соответствии с актуальными требованиями Федерального государственного образовательного стандарта высшего образования. Методологически курс относится к направлению ESAP (English for Specific Academic Purposes).

Издание состоит из книги для студента и размещенной на диске книги для преподавателя, которая содержит ключи, пояснения и методические рекомендации. Основное внимание уделяется развитию навыков работы с англоязычной научной литературой по специальности, логике и структуре академического текста, терминологии и лексике, а также функционированию моделей, которые характерны для текстов по аналитике управления. Развитие этих умений происходит комплексно и поддерживается заданиями по академическому письму и научной презентации. Задания активизируют аналитическое и критическое мышление, фоновые и профессиональные знания. Такой подход развивает академическую и профессиональную грамотность студентов и помогает им в работе с англоязычными научными текстами при написании эссе и магистерских диссертаций. Обретенные знания и навыки позволят им по окончании университета не менее успешно работать с источниками и публиковаться в зарубежных научных журналах.

*Предназначен для студентов магистерских программ, а также бакалавриата (3–4-й курс) управленических специальностей (MPA, MPP, MBA, государственное управление, политология, менеджмент и др.) уровня Intermediate – Advanced.*

УДК 811.111-26(075.8)

ББК 81.2Англ



*Все права защищены. Никакая часть данной книги не может быть воспроизведена в какой бы то ни было форме без письменного разрешения владельцев авторских прав.*

*Правовую поддержку издательства обеспечивает юридическая компания «Дельфи».*

© Короткина И. Б., 2015

© ООО «Издательство Юрайт», 2017

ISBN 978-5-534-03344-1

# Оглавление

<b>Предисловие .....</b>	<b>7</b>
<b>Выражение признательности.....</b>	<b>21</b>
<b>Библиография и источники .....</b>	<b>23</b>
<b>Unit 1. Introduction.....</b>	<b>28</b>
1. What is Public Policy?.....	28
2. Public Policy Analysis.....	31
3. The Policy-Making Process .....	33
4. The Process of Policy Communication .....	35
5. Summing Up .....	37
<b>Unit 2. Policy Analysis and the Policy-Making Process.....</b>	<b>39</b>
1. Analysing Public Policy in Terms of a Process .....	39
2. Different Uses of the Term 'Policy Analysis' .....	43
3. The Policy Cycle.....	47
4. Analysis and the Policy Process.....	51
5. Summing Up .....	56
<b>Unit 3. Framework for Policy Analysis .....</b>	<b>59</b>
1. Policy Analysis as a Discipline .....	59
2. Forms of Policy Analysis .....	61
3. Models in Public Policy and Policy Analysis .....	67
4. Values and Options .....	69
5. Summing Up .....	71
<b>Unit 4. The Policymakers and Their Environment .....</b>	<b>75</b>
1. The Policymakers .....	75
2. Policy Systems, Policy Stakeholders and Policy Environment .....	79
3. Policy Networks.....	82
4. Public Administration and Networking in the EU .....	87
5. Summing Up .....	89
<b>Unit 5. Policy Argument. Values in Policy Analysis .....</b>	<b>92</b>
1. Which Ideas Matter?.....	92

2. The Structure of Policy Argument.....	97
3. The Structural Model of Argument .....	102
4. The Basis and Ground of Values .....	106
5. Summing Up .....	108
<b>Unit 6. Policy Formation: Problems, Agendas, and Formulation .....</b>	<b>112</b>
1. Policy Problems .....	112
2. The Policy Agenda .....	117
3. Agenda Setting .....	120
4. Issue Filtration .....	123
5. Summing Up .....	127
<b>Unit 7. Problem Structuring and Problem Definition.....</b>	<b>132</b>
1. The Structure of Policy Problems .....	132
2. Beyond Problem Solving.....	136
3. Methods of Problem Structuring .....	138
4. Problem Definition.....	141
5. Summing Up .....	148
<b>Unit 8. Decision Analysis.....</b>	<b>151</b>
1. Theories in Decision-Making .....	151
2. Inside Bureaucracy .....	153
3. Institutional Approaches .....	156
4. The Art of Judgment .....	160
5. Summing Up .....	171
<b>Unit 9. The Psychology of Decision .....</b>	<b>175</b>
1. The Strategy of Victory .....	175
2. Victors and Losers .....	179
3. Decision-Making and Group Psychology .....	182
4. Integrative Approach .....	187
5. Summing Up .....	190
<b>Unit 10. Policy Performance, Evaluation and Impact .....</b>	<b>194</b>
1. Assessing Policy Implementation.....	194
2. Public Sector Performance .....	197
3. Merit Criteria and Program Evaluation .....	205
4. Concepts of Policy Impact .....	208
5. Summing Up (Test) .....	218
<b>Appendix .....</b>	<b>225</b>
The Political System of the English Sentence.....	225